

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 93 (1967)  
**Heft:** 3

**Illustration:** "So long!"  
**Autor:** Urs [Studer, Frédéric]

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



B-2-67

Wichtig in meiner Hausapotheke, der

# Zellerbalsam

denn er hilft so zuverlässig bei Magenbeschwerden und Verdauungsstörungen, Völlegefühl, Blähungen, Magendruck und den Appetit verderbender Übelkeit. Man spürt beim Zellerbalsamrasch die lindernde Wirkung und merkt, wie die balsamischen Wirkstoffe der Heilpflanzen den Magen besänftigen. Seine stets gleich gut bleibende Beschaffenheit wird garantiert durch die über hundert-

jährige Qualitäts-Tradition der bekannten Fabrik für pharmazeutische Spezialitäten: M. Zeller Söhne AG, Romanshorn. Darum rate ich Ihnen: **Zellerbalsam nicht vergessen!** Ob rein oder auf Zucker eingenommen... dieses Heilpflanzen-Hausmittel wird auch Ihnen helfen und Sie von Magenbeschwerden und Verdauungsstörungen erfolgreich befreien.



Flaschen zu Fr. 2.70, 5.40 und 9.80 in allen Apotheken und Drogerien



## Abwechslungsreiche Winter-Ferien in der Atmosphäre der attraktiven Kleinstadt

Luftseilbahn Chur-Brambrüesch 1600 m  
Skilift Brambrüesch-Hühnerköpfe 1900 m

Rassige Pisten für den König  
Leichte Abfahrten für den geruhigen Fahrer  
Schweizer Skischule

Bergrestaurants \* Liegeterrassen \* gebahnte Spazierwege

Standort und Ausgangspunkt  
für den Besuch der Wintersportgebiete von Arosa, Flims, Klosters-Parsenn, Lenzerheide, Savognin sowie des Engadins  
Abends: die Geborgenheit der traditionsreichen Stadt

Kunstseilbahn \* geheiztes Hallen-Schwimmbad \* Sauna

Reiten (Reitschule) \* moderne Kegelbahnen

Stadt-Theater \* Konzerte \* Museen \* Kunstsammlungen  
4 Kinos \* Dancings \* gesellschaftl. Anlässe

Preisgünstige Abkommen  
16 Hotels aller Kategorien und Gasthäuser  
750 Betten

Mittlerer Richtpreis: Halbpension während 7 Tagen inkl. Bedienung und Taxen Fr. 160.—  
Schön gelegener Camping-Platz

Einkaufszentrum \* Bündner Spezialitäten

Auskünfte u. Prospekte: Die Reise- und Verkehrsbüros, das off. Verkehrsamt, Ottostraße/Bahnhofplatz, 7000 Chur, Tel. (081) 22 13 60 u. 22 13 61  
Telex 74178



« So long! »

**AVIS** AUTOVERMIETUNG

Reservationen für Guadalajara, Wollongong und Limerick: Hierl

Zürich, Basel, Luzern, St. Moritz, Gstaad, Genf, Lausanne, Lugano, Locarno.

**HOTEL APPENZELL Hecht**  
A. KNECHTLE / TEL. (071) 87 10 25

gegen Schmerzen

**Siniphen**

Gegen Schmerzen  
Contre les douleurs



Erhältlich in Apotheken und Drogerien  
Fabr. Pharma-Singer, Niederurnen